

Kateřina Schauerov

IČO: 45758735

DIČ: CZ526202190

Evid. u ZO Pha 6

Sdlo: Kladensk 123/101, 160 00 Praha 6

e-mail: adf@adf.cz / www.adf.cz

tel +420 603 219 657

dále jen „KS“

a

VRCHLICKÉHO DIVADLO, PRSPVKOV ORGANIZACE- OSVOBODITEL 411- 440 01 LOUNY

IČO: 75037637

DIČ: CZ

jejimz jménem jedn: p.Mgr. Vladimír Drápal, ředitel

dále jen "Divadlo"

uzavírají tuto

Smlouvu o veřejnm divadelním provozování díla

1. KS touto smlouvou poskytuje Divadlu oprvnn užit veřejnm divadelním provozováním divadeln hru autora Willy Russella s názvem „SHIRLEY VALENTINE“ a jeho překlad vytvořen pekladaatelem Pavlem Dominkem (dále jen "Překlad"), jakož i takto užit veřker ostatn autorsk díla, kter se v nastudování Díla v Překladu režišera Zdeňka Kaloče při veřejnm divadelním provozování díla spolu s Dílem provozují. Tato veřker autorsk díla se dále označují jen "Díla" s tím, že jako "představen" se označuje jejich konkrtn realizace v nastudování režišera Zdeňka Kaloče a v proveden výkonnými umělci tak, jak je podle této smlouvy dodá KS.

2. Oprvnn se poskytuje pro jedno pedstaven ve dnech a časech: 10.12.2019 v 19,00 hodin a v mst: Vrchlického divadlo pedstaven trvá cca 2hodiny 45minut v. přestávky

3. KS se Divadlu dle zavazuje dodat pro každ pedstaven osoby (vkonn umělce a technick personál) a vcn plnění (doprava, scnck a kostýmní výprava) tak, aby Díla mohla být provozována, t. zajist pro Divadlo, jakožto provozovatele, tzv. pedstaven na klc.

4. Za poskytnut oprvnn Díla k veřejnému divadelnímu provozování a za této užit, jakož i za další plnění podle této smlouvy se Divadlo zavazuje poskytnout KS cenu ve vši [redacted] Kč(slovy [redacted] z toho čin Kč [redacted] dmna za licenci, dále pak uhradí náklady na dopravu a 16 % tantiémy (sestnct procent/ autorsk honorfe) z celkového hrubého přjmu v DPH dosaženého Divadlem ze vstupnho na pedmetn pedstaven vetne přjmu z předplatného. (Hrubmi tržbami se rozumí uhrn trbe za prodan vstupenky před odečtenm jakýchkoli položek, vetne daňových; je-li pedstaven součástí abo-nentn řady, jako hrub tržba se započta pomrn část ceny všech prodaných abonentních vstupenek uren podle počtu pedstaven zahrnutých v abonom). Tato cena zahrnuje i náhradu nákladů, kter KS vynaloží na zajistění osob a věcí, tak jak stanoví tato smlouva. K cenám bude přpočtena DPH v souladu s obecnmi závaznými předpisy.

5. Divadlo je povinno využit výkonných umělců a dalších osob zajiřtovanch ze strany KS, a to v čase a v místě, jak stanoví tato smlouva. Divadlo poskytne vkonnm umělcům i technickému personálu podmínky k pedstaven dle požadavků KS.

6. Zvlstn ujednání:

a) přprava pedstaven/stavba, světla, zvuk/ od 16,00 hodin v Divadle. Pověřeni pracovníci Divadla vypomohou při stavbě/přestavbě/bourání/nakládání dekorace - 2 pomocníci/stavba a dále 1pracovk od zvuku a/nebo 1pracovk od světla, kteří poskytnou informace o zvukov/svteln kabině technikm zajiřtovanch KS
b) Divadlo zajist čern pozadí na jeviřt, reflektor na zem(500-1000W), 3x regulovan zásuvka u jeviřt, 8x1000W (pro použit zepředu) a 4x 1000W(v portálech), ne PARY a programovateln svteln pult. Pokud není mozn vrtnm připevnt dekoraci, Divadlo zajist 5 kus 2m praktbn desek pro upevnn dekorace. Na zajistění vykrytí na jeviřt Divadlo zajist spony na uchycen opon a vykrytí. A dále tech.pozadavky na zvuk.techniku. kompaktn širokopsmov reproboxy do auditoria o výkonu 2x300W; kompaktn širokopsmov reproboxy na scénu o výkonu 2x200W; 2 samostatn ovládatelné zvukov cesty (PA+odposlech)!; 2x minidisk přehrávač s autopauzou; 1x mixzn pult umožnjc stereo linkov pipojen pro 2 minidisky (připojovc kabely jsou na konci opatřeny konektory CYNCH); v přpad umstn mixpultu v auditoriu, je nutn situovat ho v zadní části (!) slu tak, aby bylo mozn přehlednout celou scénu; pro mixpult umístěny ve zvuk.kabině je třeba zajistt reprodukovn odposlech z auditoria nebo přm odposlech. Také je nutn perfektn výhled na scénu, jak pro zvuk, tak i pro světla. Dále 1x lampcka pro osvtlen mixu(25W).

Minimln rozměry jeviřt- 6,5 m x 8m. Za vykrytí/řlam/okolo jeviřt je nutn přechod po cel délce jeviřt, min. 3/4metru.

c) Divadlo zajist vybavenou a vytopenou uzamykatelnou hereckou řatnu, v. moznst použit sprchu a WC

d) Pokud si Divadlo bude samo vytvářet propagační materiál související s uvedenou hrou je povinno v tomto materiálu uvádět následující:

-na pvnm mst jméno autora Willy Russella , pak ttul hry. Jméno i ttul stejnm druhem a velikostí psma

-jméno pekladaatele - Pavel Domink

-jméno režišera - Zdeňek Kaloč

-všechny postavy ve hře představuje Simona Stařova

-na propagačním materiálu se v rovnocennm zpracování objev název KS a logo MDP (jak je uvedeno ve vytiřtnm programu)

-provozovc práva pro Českou republiku náleží KS

-autorsk práva k překladu zastupuje Aura-Pont s.r.o.

Tento propagační materiál musí být zaslán k autorizaci KS!!! na mail: adf@adf.cz

Doporučujeme použit plakát, kter je uveden na web.stránkách-www.adf.cz., kde jsou všechny nutné informace uvedeny a je mozn doplnt aktuln informace Divadla. Pokud si Divadlo bude plakát vytvářet samo, je nutn autorizace KS před vytiřtnm.

Divadlo poskytne KS 2ks od každého propagačního materiálu.

e) Pedstaven není vhodn pro dt do 15t let.

f) Během pedstaven je zakázáno fotografovat a pořizovat obrazov a zvukov záznam. Při poruřen je Divadlo povinno zaplatt KS smluvn pokutu ve vši 20.000,-Kč.

7. Divadlo je povinno provozovat představení na svůj účet.

8. Divadlo je oprávněno propagovat uvedení hry ve sdělovacích prostředcích v maximální délce 2 minut vysílacího času.

9. Divadlo touto smlouvou nezískává oprávnění k pořizování záznamů děl ani uměleckých výkonů, kterými budou Díla provedena, ani k jejich rozhlasovému či televiznímu vysílání.

10. Oprávnění k užití Díla může Divadlo využít pouze za podmínek touto smlouvou stanovených, jakékoli užití nad rámec této smlouvy či jakékoli porušení povinností vyplývajících z výše uvedených ustanovení této smlouvy má za následek automatické ukončení trvání této smlouvy, a to ke dni takového porušení či vybočení. To neplatí, pokud KS takové porušení či vybočení dodatečně písemně schválí ani pro případ prodloužení s platbou, čímž nejsou dotčeny zákonné důvody pro odstoupení od této smlouvy.

11. Skončením smlouvy podle předchozího bodu nejsou dotčeny nároky KS z porušení povinností Divadla vyplývajících z této smlouvy či zákona, zejména nárok na náhradu škody a vydání bezdůvodného obohacení.

12. Divadlo není oprávněno provozovat Dílo, které není přístupné veřejnosti a/nebo bez vstupného nebo za jiné vstupné než v obvyklé výši, ledaže k tomu získá předchozí písemný souhlas KS a sjedná s KS pro tyto účely odměnu v paušální výši.

13. Cena je splatná vždy souhrnně - pozadu, vždy po uskutečnění představení. Nejpozději do 3 dnů následujícího po představení je Divadlo povinno předat KS řádně a úplně vyúčtování celkového hrubého příjmu, na jehož základě KS vystaví fakturu. V rámci časové i finanční úspory bude faktura zaslána elektronicky, poštou pouze na vyžádání Divadla. Divadlo je povinno, kdykoli o to KS požádá, poskytnout KS vysvětlení k vyúčtování, jakož i veškeré podklady potřebné pro jeho sestavení.

14. Pro případ prodlení s platbou je Divadlo povinno zaplatit KS za každý den prodlení úrok ve výši 0,5% Kč z dlužné částky.

15. Divadlo je povinno poskytnout KS na své náklady čtyři vstupenky určené k reprezentačním či pracovním účelům, na každé představení - konané na základě této smlouvy, pokud je KS o to požádá. Divadlo není požadavkem vázáno v případě, že mu nebude sdělen alespoň s denním předstihem.

16. Tato smlouva může být doplňována, měněna a rušena pouze písemně.

17. Tato smlouva je sepsána na základě pravé a svobodné vůle smluvních stran, určitě a srozumitelně.

V Praze, dne 19.2. 2019

Kateřina Schauerová

Louny, dne 19.2.2019

Divadlo

Vrchlického divadlo
příspěvková organizace
Osvoboditelů 411, 440 01 Louny
IČ: 75037637 DIČ: CZ75037637